Организация Объединенных Наций ESCAP/PTA/PTC(4)/1/Add.1

Экономический и Социальный Совет

Distr.: General
19 March 2025
Russian
Original: English

Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана

Совет по безбумажной торговле Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе

Четвертая сессия
Бангкок и онлайн, 12–13 июня 2025 года

Аннотированная предварительная повестка дня

В настоящем документе содержатся предварительная повестка дня четвертой сессии Совета по безбумажной торговле Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе (разд. I) и аннотации к ней (разд. II).

I. Предварительная повестка дня

1. Открытие сессии:
   a) вступительные обращения;
   b) выборы должностных лиц;
   c) утверждение повестки дня.
2. Заявления членов Совета по безбумажной торговле.
3. Оценка прогресса, достигнутого в осуществлении Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе, и обсуждение дальнейших действий.
4. Сроки и место проведения пятой сессии.
5. Прочие вопросы.
6. Утверждение доклада Совета по безбумажной торговле о работе его четвертой сессии.

II. Аннотации

1. Открытие сессии

a) Вступительные обращения

Одно из старших должностных лиц секретариата откроет сессию и выступит со вступительным заявлением.

Просьба отправить на вторичную переработку

b) Выборы должностных лиц

Совет по безбумажной торговле изберет Председателя и заместителей Председателя сессии.

c) Утверждение повестки дня

Документация

Предварительная повестка дня (ESCAP/PTA/PTC(4)/1)

Аннотированная предварительная повестка дня (ESCAP/PTA/PTC(4)/1/Add.1)

Аннотация

Предварительная повестка дня будет рассмотрена и утверждена Советом по безбумажной торговле с учетом таких изменений, которые могут потребоваться.

Список участников и программа сессии будут доступны онлайн по ссылке www.unescap.org/events/2025/fourth-session-paperless-trade-council-framework-agreement-facilitation-cross-border.

2. Заявления членов Совета по безбумажной торговле

В соответствии со статьей 11 Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе каждая сторона Рамочного соглашения должна назначить представителя высокого уровня для участия в Совете по безбумажной торговле – высшем органе, ответственном за контроль за осуществлением Рамочного соглашения и принятие окончательных решений по всем вопросам, связанным с его осуществлением.

В ходе сессии всем представителям предлагается выступить с кратким заявлением, в котором излагаются их взгляды и стратегические подходы к эффективному осуществлению Рамочного соглашения.

3. Оценка прогресса, достигнутого в осуществлении Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе, и обсуждение дальнейших действий

Документация

Обзор прогресса, достигнутого в осуществлении Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе, и дальнейшие действия (ESCAP/PTA/PTC(4)/2)

Проект рекомендаций в отношении принятия международных стандартов для осуществления Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе (ESCAP/PTA/PTC(4)/3)

Аннотация

Совет по безбумажной торговле оценит прогресс, достигнутый в осуществлении Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе, и проведет обзор последних событий в области трансграничной

безбумажной торговли в регионе. Основные выводы и рекомендации по итогам четвертой сессии Постоянного комитета Рамочного соглашения об упрощении процедур трансграничной безбумажной торговли в Азиатско-Тихоокеанском регионе будут представлены Совету на его четвертой сессии.

Совет по безбумажной торговле проведет обзор возможностей и проблем, связанных с мобилизацией ресурсов, и примет стратегические решения относительно дальнейшего осуществления Рамочного соглашения и продвижения трансграничной безбумажной торговли.

Совету по безбумажной торговле предлагается рассмотреть проект рекомендаций в отношении принятия международных стандартов для осуществления Рамочного соглашения и рассмотреть возможность их принятия.

4. Сроки и место проведения пятой сессии

На своей третьей сессии Совет по безбумажной торговле постановил, что пятая сессия Постоянного комитета и пятая сессия Совета по безбумажной торговле будут проведены в Бангкоке и онлайн с 8 по 10 июня 2026 года и 11–12 июня 2026 года соответственно. Ожидается, что сроки и место проведения останутся без изменений.

5. Прочие вопросы

Совет по безбумажной торговле, возможно, пожелает рассмотреть прочие вопросы, не охваченные вышеупомянутыми пунктами повестки дня.

6. Утверждение доклада Совета по безбумажной торговле о работе его четвертой сессии

Документация

Проект доклада (ESCAP/PTA/PTC(4)/L.1)

Аннотация

Совет по безбумажной торговле рассмотрит и утвердит доклад о работе своей четвертой сессии.